

STADTRATSBULLETIN

Sitzung vom 24. August 2023

Einbürgerungen

Der Stadtrat hat 5 Einbürgerungsanträgen von ausländischen Staatsangehörigen unter dem Vorbehalt der Erteilung des Kantonsbürgerrechts und der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung zugestimmt. Die Gesuchsstellenden stammen aus: Deutschland, Italien, Portugal, Niederlande, Russland und Schweden.

Weiterbildungsreglement der Stadt Dübendorf

Revision

Das bisherige Fort- und Weiterbildungskonzept der Stadt Dübendorf vom Dezember 2017 wird durch ein Fort- und Weiterbildungsreglement der Stadt Dübendorf ersetzt, welches vom Stadtrat genehmigt wurde und per 1. September 2023 in Kraft tritt.

Revisionsbericht

Finanztechnische Prüfung der Jahresrechnung 2022

Die Revisionsstelle Revipro AG, Thalwil, hat vom 6. April 2023 bis 28. April 2023, im Auftrag des Stadtrats und der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission, die Prüfung der Jahresrechnung 2022 durchgeführt. Das abschliessende Prüfungsurteil der Revipro AG zur Jahresrechnung 2022 lautet wie folgt: „Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2022 abgeschlossene Rechnungsjahr den für die Organisation geltenden Vorschriften.“

Jagdrevier 101 Dübendorf

Neuaufnahme von Roman Hohl

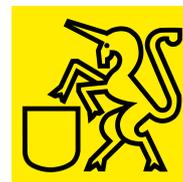
Zustimmung

Der Aufnahme, gestützt auf das Gesuch der Jagdgesellschaft 101, Dübendorf, von Dr. Roman Hohl als neues Mitglied der Jagdgesellschaft 101, Dübendorf, wird zugestimmt.

IMWIL Alters- und Spitexzentrum

Massnahmen Umsetzung Pflegeinitiative im Budget 2024: Zusätzliche Lohnerhöhungen für das Pflegefachpersonal und Erhöhung Schichtzulagen

Der Mangel an Fachkräften ist gross – im Bereich der Pflege sogar sehr akut. Am 28. November 2021 wurde die Initiative «Für eine starke Pflege» (Pflegeinitiative) von Volk und Ständen angenommen. Dadurch sind besonders die Löhne unter Druck geraten, da die Verbesserung der Löhne sowie der Arbeitsbedingungen wesentliche Bestandteile der Pflegeinitiative sind. Zudem besteht im Vergleich zu umliegenden Gemeinden Handlungsbedarf. Um weiterhin konkurrenzfähig zu bleiben, werden als zusätzliche Massnahme die Löhne für das Pflegefachpersonal sowie die Schichtzulagen für Mitarbeitende im Schichtdienst per 1. Januar 2024 angepasst.



**IMWIL Alters- und Spitexzentrum
Umbau der Station B1; Kreditabrechnung
Antrag und Weisung an den Gemeinderat**

Für den Umbau und die Anpassung B1 zu einer gerontopsychiatrischen Station im IMWIL Alters- und Spitexzentrum bewilligte der Stadtrat mit dem Beschluss vom 9. Dezember 2021 den Kredit in der Höhe von Fr. 680'000.00. Das Projekt wurde mit Mehrkosten in der Höhe von Fr. 1'299.51 abgeschlossen. Die vorliegende Kreditabrechnung mit Gesamtkosten von Fr. 681'299.51 wurde genehmigt und zuhanden des Gemeinderates verabschiedet.

**KVG-Revision 2022
Kenntnisnahme Revisionsbericht der Revipro AG**

Die Revisionsstelle hat die jährliche Revision der Abrechnungen für das Jahr 2022 über die Prämienverbilligungen und die Prämienübernahmen gemäss Krankenversicherungsgesetz durchgeführt und festgestellt, dass die Abrechnungen konform und keine Korrekturen notwendig sind.

**Zweckverband Sportanlage Dürrbach
Budget 2024; Genehmigung**

Der Stadtrat Dübendorf hat das Budget 2024 des Zweckverbandes Sportanlage Dürrbach mit einem Aufwandsüberschuss von Fr. 550'900.00 genehmigt. Der Kostenanteil der Stadt Dübendorf beträgt 79,34% resp. Fr. 437'100.00.

**Feuerwehr Dübendorf – Wangen-Brüttsellen
Kauf GVZ Leihfahrzeug (TLF)**

Das zweite Tanklöschfahrzeug (TLF) der Feuerwehr Dübendorf – Wangen-Brüttsellen, welches im Depot Brüttsellen stand, musste nach 30 Einsatzjahren aufgrund seines schlechten Zustandes ersetzt werden. Seit rund zwei Jahren kommt ein 15-Jähriges Leih-TLF der Gebäudeversicherung Kanton Zürich (GVZ) zum Einsatz, welches nun zum Preis von Fr. 152'000.00 (Anteil Stadt Dübendorf: Fr. 120'368.80) übernommen werden kann und voraussichtlich für die nächsten 10-15 Jahre im Einsatz stehen wird. Der Stadtrat genehmigt den Kredit zum Kauf des Leih-TLFs von Fr. 120'368.80.

**IKA Neugut
Genehmigung Budget 2024**

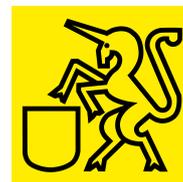
Der Stadtrat genehmigt das Budget 2024 der IKA Neugut mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 1'439'500.00.

**IKA Neugut
Genehmigung Jahresrechnung 2022**

Der Stadtrat genehmigt die Jahresrechnung 2022 der IKA Neugut mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 1'589'959.86.

**Im Langacker (Obere Zelglistrasse bis Wendepplatz)
Sanierung Strasse, öffentliche Beleuchtung und Kanalisation
Projektierungskredit und Auftragsvergabe**

Der Stadtrat genehmigt einen Kredit in der Höhe von Fr. 86'000.00 für die Ausarbeitung eines Projektes für die Strassensanierung, der Erneuerung der öffentlichen Beleuchtung sowie Sanierung der Kanalisationsleitungen Im Langacker, Abschnitt Obere Zelglistrasse bis Wendepplatz.



**Höglerstrasse, Abschnitt Obere Zelglistrasse bis Untere Geerenstrasse
Ersatz und Instandsetzung Kanalisation und Neue Wartehallen "Wasserfurren" und "Högler"
Projektierungskredit und Auftragsvergabe**

Der Stadtrat genehmigt einen Kredit in der Höhe von Fr. 87'000.00 für die Ausarbeitung eines Projektes für die Sanierung der Kanalisationsleitungen in der Höglerstrasse, Abschnitt Obere Zelglistrasse bis Untere Geerenstrasse, sowie den Ersatz der nördlichen Wartehallen an den Haltestellen "Högler" und "Wasserfurren".

**Barrierefreier Umbau der Bushaltestellen
Umsetzung Massnahmen 2022
Bushaltestelle Bahnhof Nord (vor Haus Wangenstr. 5a), Erstellung Wartehalle
Projektgenehmigung, Kreditbewilligung und Auftragsvergabe**

Der Stadtrat genehmigte das Projekt für den Umbau und die Erstellung einer Wartehalle bei der Bushaltestelle "Bahnhof Nord" (vor Haus Wangenstrasse 5a) und bewilligte einen Kredit von Fr. 73'000.00 inkl. MwSt.

**Strategie Kreislaufwirtschaft für den Kanton Zürich
Stellungnahme zum Entwurf**

Die Gemeinden sowie der GPV des Kanton Zürichs wurden eingeladen Stellung zum Entwurf der Strategie Kreislaufwirtschaft für den Kanton Zürich zu nehmen. Der Stadtrat hat fristgerecht Stellung genommen.

**Amtlicher Quartierplan Nr. 44 Leepünt
Gesuch um Bewilligung einer Handänderung
Bewilligung des Stadtrats im Sinne von §150 Abs. 1 PBG**

Für den im Jahr 2010 eingeleiteten Quartierplan Nr. 44 Leepünt gilt der Quartierplanbann, wonach jede tatsächliche oder rechtliche Änderung an den Grundstücken des Quarterplangebiets der Bewilligung des Stadtrats bedarf. Der Stadtrat bewilligt eine vorgesehene Handänderung im Gebiet des Quartierplans Nr. 44 Leepünt.

Dübendorf, 25. August 2023

Für allfällige Rückfragen wenden Sie sich bitte an die Kommunikationsstelle:

Tel. +41 44 801 69 70
kommunikation@duebendorf.ch